



МƏЛИМЛЕМЕ - КИТАПХАНА МƏКЕМЕЛЕРИНДЕ ЭЛЕКТРОН РЕСУРСЛАРДЫ ХУҚЫҚЫЙ ҚОРҒАҰДЫҢ АКТУАЛ МƏСЕЛЕЛЕРИ

Айтымова Дилбар Аймуратовна

Ўзбекистан мəмлекетлик кəркем ѳнер хəм мəденият институты

Нəкис филиалы "Китапхана искерлиги"

кафедрасы аға оқытыўшысы

<https://www.doi.org/10.5281/zenodo.10316821>

ARTICLE INFO

Received: 02nd December 2023

Accepted: 08nd December 2023

Online: 09th December 2023

KEY WORDS

Китапхана, автор, хуқық, электрон, ресурс, нуска, шəртнама, нызам, интеллектуал, əдебият, дəретпə, мультимедиа.

ABSTRACT

Электрон ресурсларды қəлиплестиріуішi мəлимлеме - китапхана мəкемелери хəм басқа шөлкемлер дəретпелердиң авторлық хуқықларын қорғау хам олардан пайдаланыу хуқықына қаншелли ийе екенликлери, қымбатлы электрон фондларға ийе болған мəлимлеме-китапхана мəкемелери жууапкершилиги, олардын усыған байланыслы нызамларға əмел етиу мəселелери ҳаққында сөз жүритилген.

Авторлық хуқықының тийкарғы мақсети инсанның интеллектуал искерлигин қорғау хəм хұрмет етиу болып есапланады. Электрон ресурсларды хуқықый қорғау тек ғана жазылуы ямаса жəхəн мағлыұматлар базаларынан пайдаланыуға мүмкиншилик жаратыуда ғана емес, ал, локал хəм корпоратив тармақта өз электрон китапханаларын қəлиплестиріуде де зəрүрли болып есапланады. Бул хуқықтың тийкарғы мақсети – инсанның интеллектуал искерлигин қорғау хəм қоллап-қуўатлаудан ибарат. Автордың хуқықларын қорғау юридикалық система болып, ол материаллық хуқықый системаның бир бөлеги деп көрсетиледи. Авторлық хуқықы дəретпелерге өзиниң улыўма қатаң талапларын қояды, мысалы, автор өз жумысының руўхый хуқықына ийе, хəш ким автордың рухсатысыз оны өзгертиуи ямаса автордың фамилиясын көрсетпестен пайдаланыу хуқықына ийе емес.

Ўзбекистан Республикасында авторлық хуқықы "Авторлық хуқықлары хəм түрлес хуқықлар ҳаққындағы" (2006) нызам менен белгиленген. Əдебиятлардан китапханаларда пайдаланыуда авторлық хуқықын қорғауда усы нызамның бир қатар статьяларынан пайдаланыўымыз мүмкин.

Китапхана мəлимлеме ресурсларынан пайдаланыу жеделлиги ең көп ушырасатуғын кубылыслардың бири болғанлығы ушын китапхана хызметкерлери қандай да айрықша шəртлерин есапқа алып, мəлимлеме ресурсларынан пайдаланыу шеклеўлери хəм де имканиятлары шеңберинде үйрениўимиз зəрүр. Мысалы ушын, автор өз шығармасының электрон формасынан тек ғана бул китапхана шеңберинде (компьютер оқыу залында) жəне оның оқыўшылар ушын нуска алып пайдаланыуға рухсат бериуи мүмкин. Ол электрон версиясын, сатыуда пайызлы үстемелерин талап етиуи ямаса хəш қандай шеклеўлерсиз китапхана ресурсларынан пайдаланыуда толық



еркинлик бериўи мүмкин. Авторлық шәртнамасында шығармадан пайдаланыў ҳуқықы қанша мүддетке өткерилиўи ҳаққындағы шәрт белгиленбеген жағдайда, шәртнама дүзилген сәненден баслап, 5 жыл өткеннен кейин, егер пайдаланыўшы шәртнаманы бийкар еткенге шекем кеминде алты ай алдын бул ҳаққында жазба түрде ескертилген болса, шәртнама автор тәрәпинен бийкар етилиўи мүмкин.

Электрон ресурсларды жаратыў ҳәм пайдаланыўда авторлық ҳуқықын қорғаў бойынша әҳмийетли тәрәплерин көрсетиўи мүмкин. Дәстүрий ҳәм электрон көринисте усыныс етилгенде авторлық ҳуқықы объектлери сыпатында әдебий дәрәтпелер (көркем әдебиятқа байланыслы: көркем, илимий, оқыў, публицистикалық ҳәм басқа дәрәтпелер), драма ҳәм сценарий дәрәтпелери, текстли ямаса текстсиз музыка дәрәтпелери, музыкалы драма дәрәтпелери, хореография дәрәтпелери, аудиовизуал дәрәтпелер, реңли суўрет, мүсиншилик, графика, дизайн дәрәтпелери ҳәм суўретлеў көркем өнериниң басқа түрлери, сахна безеўи, көркем өнери шығармалары, фотография дәрәтпелери, геологиялық карталар ҳәм басқа (топография ҳәм басқа пәнлерге тийисли сызылмалар, эскизлер) дәрәтпелер есапланады.

Дәрәтпениң түп нұсқасында автор ретинде көрсетилген шахс егер басқаша жағдай тастыйықланбаған болса, дәрәтпе авторы есапланады. Электрон толық текстли мағлыўматлар базасын ҳәм мультимедиялы мағлыўматлар базасын жаратыўда кимниң дәрәтпелеринен, қайсы дәрежеде (толықлығынша ямаса бөлек, текстли ямаса мультимедиялы формада) пайдаланғанын есапқа алыў керек. Автор шығармадан ҳәр қандай формада ҳәм ҳәр қандай усылда пайдаланыў толық ҳуқықына ийе. Автор китапханаға өз дәрәтпелерин санлы көриниске өткерий, мағлыўматлар базасында сақлаў, интернет арқалы тарқатыў ушын рұхсат бериўи ямаса рұхсат бермеўи мүмкин. Автор өз шығармасынан электрон көринисте пайдаланғанлығы ушын сыйлық алыў ҳуқықына да ийе. Бул ҳуқық автор ҳәм китапхана ортасында арнаўлы шәртнама дүзий менен белгиленеди.

Автор разылығысыз ҳәм төлеўсиз қандай жағдайларда олардың дәрәтпелерин электрон китапханаға киргизий мүмкин? Қайтыс болғанына 50 жыл болған авторлардың дәрәтпелеринен китапхана тосықларсыз пайдаланыўи ҳәм китапханада сақланатуғын әййемги қолжазбалардан ҳеш бир қосымша рұхсатларсыз санлы көриниске келтирилиўи мүмкин. Соның менен бирге, дәрәмат алыўды гөзлемеген ҳалда автордың ямаса басқа ҳуқық ийесиниң разылығысыз ҳәм тийисли төлемин төлемеген ҳалда, лекин шығармасынан пайдаланылып атырған автордың фамилиясы, исми, әкесиниң аты ҳәм әлбетте, дәрәтпе алынған деректи көрсеткен жағдайда китапханалар ҳәм архивлер тәрәпинен дәрәтпениң жоғалған ямаса жарамсыз болып қалған нұсқаларын қайта тиклеў, алмастырыў соның менен бирге, өз фондларынан бул дәрәтпелерди қандайда себеп бенен жоғалтқан басқа китапханалар ҳәм архивлерге шығармалардың нұсқаларын бериў ушын баспадан шығарылған шығарманы, китапханалар ҳәм архивлер тәрәпинен пуқаралардың оқыў ҳәм изертлеў мақсетлериндеги сораўлары бойынша, соның менен бирге, тәлим мәкемелери тәрәпинен аудитория шынығыўлары ушын жыйынларда, газеталар ҳәм басқа дәўирли баспаларда баспадан шығарылған айырым мақалалар ҳәм киши көлемли



дөретпелерди, баспадан шығарылған жазба дөретпелерден (сүүретли ямаса сүүретсиз) қысқа бөлеклерин бир нускада нуска алыўға рухсат бериледи.

Дүньяның жетекши китапханаларының хужжетлерди нускалаў бойынша авторлық хуқықлары тәжирийбесин үйренгенимизде, төмендеги хуқықый шеклеўлерди көриўимиз мүмкин. Хуқық нормалары тийкарында ҳәр бир китапхана пайдаланыўшыларын өз фондларында сақланып атырған хужжетлер авторлық хуқықы, интеллектуаллық мүлк қорғаўы астында екенлиги ямаса басқа нызамшылық хужжетлер тийкарында қорғалыўы түсиндирилиўи керек. Бул мақсетлер әдетте қолланбалар, авторлық хуқықы туўрысындағы көрсетпелер ҳәм пайдаланыў ҳаққында хабарландырыўлар арқалы тарқатылады. Авторлық хуқықы автор қайтыс болғаннан кейин жетпис жылға шекем әмел етеди. Британия китапханасында бундай авторлардың дөретпелеринен нуска алыў ушын шығарманың хуқықый ийелеринен рухсат алыныўы ямаса нуска алыў ушын төлемин төлеўи керек. Лекин бул тәртип коммерциялық болмаған мақсетте пайдаланыўшылар ушын қолланылмайды.

Муғдарлық шеклеўлер ҳаққында айтатуғын болсақ китапханалар фондындағы материалларды нускалаў ҳәм көбейтиўде тек жеке ҳәм коммерциялық болмаған мақсетлерде пайдаланыў ушын рухсат етиледі, басқа ҳеш қандай мақсетлерде пайдаланыў мүмкин емес. Шама менен сондай мазмундағы текст китапханалардың нускалаў бөлими қағыйдаларына киритилген. Британия китапханасы өз пайдаланыўшыларының нускалаўдағы мақсети: илимий изертлеў ямаса ғәрезсиз тәлим алыў мақсетинде екени ҳәм ҳеш қандай коммерциялық мақсетлерге емес екенлигин арза-бланк толтырған ўақытта ескертеди. Британия китапханалары ҳәм Франция Миллий китапханасы сайтларында муғдарлық белгилерине гөре шегаралаўлар көрсетилген. Францияда китапларға салыстырғанда төмендеги қағыйдалар қолланылады. Бунда китаплардың улыўма көлеминиң 10% нускалаў мүмкин, газета-журналлардан болса, 30% нускалаў мүмкин. Британия китапханасында китаплардан 5% ге шекем ямаса бир бөлимин, бир мақаланы пүтинлигинше ямаса егер мақала үлкен болса, журнал, газетаның 5% ге шекем нуска алыўға рухсат береді.

Өзбекстанда бүгинги күнде мәлимлеме китапханашылық жумыс процесслерин автоматластырыў ҳәм электрон китапханалар жаратыў менен байланысly болған мәлимлеме орталығы тез пәт пенен раўажланып бармақта. Мәлимлеме технологияларының кең қолланылыўы электрон көринистеги мәлимлемениң кең тарқатылыўы, оннан нуска көшириўдин жеңиллиги, әпиўайылығы ҳәм ҳәммениң бул имканиятлардан пайдалана алыўы, тек ғана инсанияттың интеллектуаллық мийнетиниң жемиси болған дөретпелер жаратылыўына, бәлки санлы көринистеги интеллектуаллық мүлк объектлериниң пайдаланыўшылар ҳәм мүлк ийелери ортасындағы келиспеўшиликлердин келип шығыўына да себепши болмақта. Көплеген университетлер, мәлимлеме-китапхана мәкемелери өзиниң электрон ресурсларын электрон каталог, толық текст көринистеги мағлыўматлар базасы, мультимедиа көринисинде қәлиплестирип атыр. Журнал мақалалары, китаплар, басқа түрдеги шығармаларды киргизип атырғанда, көбинесе, авторлық хуқықлары менен байланысly сораўлар туўылады. Өз шығармасының электрон форматта интернет ямаса локаль тармақ арқалы ашық пайдаланылыўына ямаса сатылыўына автор разы



бола ма? Оқытыўшы өз лекцияларын билимлендириў мәкемелериниң электрон китапханасына усыныўды қәлей ме? Мағлыўмат базаларымызға шет ел авторларының ямаса баспаларының разылығысыз электрон сабақлықлар, мақалалар ҳәм басқа да ресурсларды киритиў дурыс деп есаплаў мүмкин бе? Усы машқала бүгинги күнде, текфана, электрон ресурсларды қәлиплестириў жумысларын енди баслап атырған мәмлекетлерде актуал мәселе болып есапланады. Соны да атап өтиў керек, шет ел баспасөз ҳәм мәлимлеме қуралларында раўажланған мәмлекетлердеги авторлық ҳуқықын қорғаўы мәселелери менен байланыслы суд процесслери ҳаққындағы мақалалар тез-тез көзге шалынып атыр. Көплеген авторлар глобал мәлимлеме мәканында өзлериниң ҳуқықлары бойынша пикирлерин билдирмекте.

Шығармаларды электрон усыныўдың ҳәр қыйлы түрлери, мәлимлемени тарқатыўда интернет ҳәм телекоммуникация қуралларының үлкен имканиятлары өз гезегинде дәретпе жаратыўшылар ушын авторлық ҳуқықын қорғаў машқалаларын жүзеге келтирди. Усы мүнәсибет пенен электрон ресурсларын қәлиплестириўши мәлимлеме - китапхана мәкемелери ҳәм басқа шөлкемлер усы ресурслардың авторлық ҳуқықлары қорғалғанлығын, олардан пайдаланыў ҳуқықына қаншелли ийе екенликлери, республикамызда усы мәселеге қаратылған ҳүкимет қарарлары ҳәм нызамлардың бар екенлигине итибар қаратыўлары зәрүр. Бунда үлкен жуўапкершилик қымбатлы электрон фондларға ийе болған ҳәм жаңадан жаратып атырған мәлимлеме-китапхана мәкемелери жуўапкершилигине түседи. Баспалардың ҳуқықый ийелери ҳәм авторлар менен дүзилетуғын шәртнамалардың нызамшылық тийкарында дүзилетуғын шәртнамалар формасы ислеп шығылған болып, бул келешекте авторлық ҳуқықларын бузбаған ҳалда юридикалық ҳүжжетлерди қәлиплестириўге тийкар етип алынады. Шәртнамалар универсал характерге ийе болса да, бунда мәлимлеме китапхана мәкемелери менен авторлар ортасында дүзилетуғын келисимлер толық көрсетилген. Авторлар тәрәпинен Өзбекстан Республикасы нызамшылығы ҳәм халықаралық тәжирийбелер тийкарында қәлиплестирилген шәртнамалардың стандарт формалары берилген. Шәртнамада автор талаплары, анық жағдайлар тийкарында өзгертилиўи, толтырылыўы мүмкин.

References:

1. Муаллифлик ва турдош ҳуқуқлар тўғрисида: Ўзбекистон Республикасининг Қонуни: ЎРҚ - 42. 2006-й. 20-июль // Халқ сўзи. – 2006-й, 21-июль.
2. Рахматуллаев М.А., Ганиева Б.И. Жаҳон ахборот ресурслари: дарслик. – Т.: Алоқачи, 2019. – 188 б.
3. Рахматуллаев М.А. Проблемы и решения организации открытого доступа к информационным ресурсам: Сборник.– Т.: Изд. Национальной библиотеки Узбекистана, 2011. – С.7-14.
4. Aytimova, D. Bibliografiyani oqitwda innovatsiyaliq sabaqtin ahmiyeti. Евразийский журнал академических исследований, 3(10), 150–152. извлечено от <https://in-academy.uz/index.php/ejar/article/view/22044>



5. Aytimova, D. The significance of an innovative lesson in teaching bibliography. Eurasian Journal of Academic Research. <https://doi.org/https://doi.org/10.5281/zenodo.10020566>
6. Aytimova, D. From the history of the formation and development of the first libraries in Karakalpakstan. Scientific Journal of the Fergana State University, 28(5), https://doi.org/10.56292/SJFSU/vol28_iss5/a49-53
7. Aytimova, D. Кутубхона ахборот муассасалари фаолиятини ривожлантиришда кутубхоначи кадрларнинг роли. <https://hemis.uzdsmi-nf.uz/science/publication-scientifical-edit?id=339>
8. Aytimova Dilbar Aymuratovna, "Effective Use of Pedagogical Technologies in Teaching Library Studies." Web of Semantic: Universal Journal on Innovative Education 2.5 (2023): 40-43.
9. Saparbaeva G. (2023). Ommaviy tomosha muassalari faoliyati tahlili. Academic Integrity and Lifelong Learning (France), 2, 15-21. Retrieved from <https://www.openconference.us/index.php/academic/article/view/1039>
10. Saparbaeva, G. . (2023). Madaniy dam olishni tashkil etishning asosiy omillari. Евразийский журнал социальных наук, философии и культуры, 3(10), 68-71. извлечено от <https://in-academy.uz/index.php/ejsspc/article/view/22187>
11. Sharipova, D. Kitابخana – malimleme xizmetin korsetiwidin ayirim tendenciylari ham wazirlari. Евразийский журнал социальных наук, философии и культуры, 3(10), 83-87. извлечено от <https://in-academy.uz/index.php/ejsspc/article/view/22334>
12. Худайбергенова, М. . (2023). Китапхана- малимleme тарафин баскаруй усылларын жетилистрий. Евразийский журнал академических исследований, 3(10), 153-155. извлечено от <https://in-academy.uz/index.php/ejar/article/view/22045>
13. Sharipova Dilbarxan. "Issues of Improving the Methodology of Teaching Library Studies." Web of Semantic: Universal Journal on Innovative Education 2.4 (2023): 260-265.